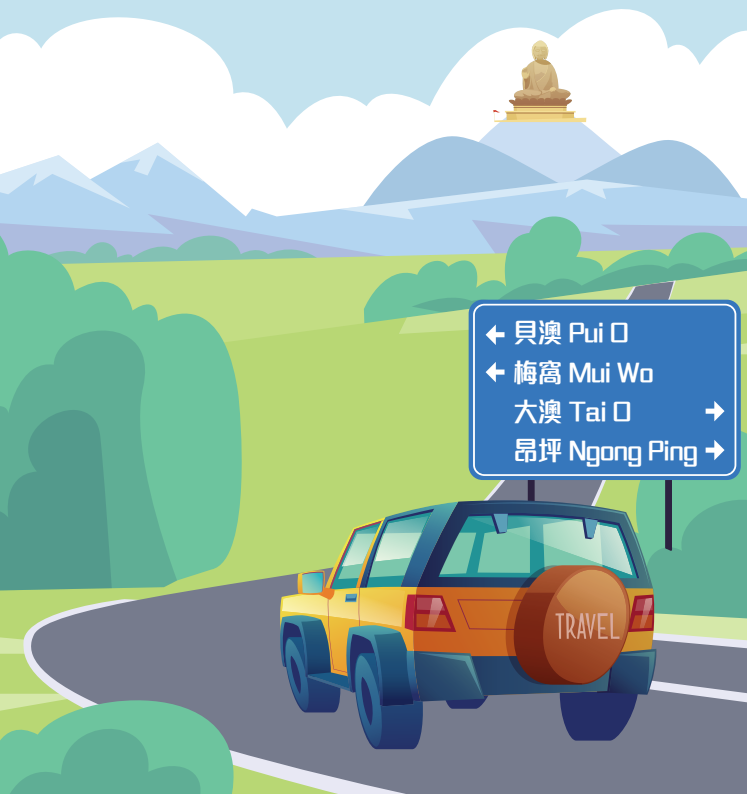


大嶼山 自駕遊計劃

DRIVING ON LANTAU ISLAND SCHEME



「大嶼山自駕遊」計劃（「自駕遊」）讓市民可在星期一至五（公眾假期除外）憑大嶼山封閉道路通行許可證（許可證）駕駛私家車經大嶼山南部的封閉道路前往昂坪、大澳和梅窩等地點消閒。由2022年7月1日起，「自駕遊」每日的配額將增至50個（包括10個電動私家車配額）。

運輸署會於2022年6月1日起推出「自駕遊」抽籤系統，以抽籤形式分配「自駕遊」配額。

申請方式

申請人可透過運輸署網站（www.td.gov.hk）的指定連結提交申請。系統會按月發放下個月的「自駕遊」配額。

「自駕遊」配額的分配安排如下：

第一階段（抽籤）：透過抽籤分發配額，若第一輪抽籤後尚有餘額，系統會進行第二輪抽籤。

第二階段（先到先得）：若第二輪抽籤後尚餘配額，系統會按照先到先得的形式發放。

申請人須留意以下關鍵日期：

Applicants should pay attention to the following key dates:



- 系統於每月1日早上7時至5日晚上11時59分（第一輪）；以及每月8日早上7時至10日晚上11時59分（第二輪）接受申請。
The system will accept application from 7 a.m. on the 1st day of each month to 11:59 p.m. on the 5th day (first round); and from 7 a.m. on the 8th day of each month to 11:59 p.m. on the 10th day (second round).
- 成功申請者必須在每月6日或7日（第一輪）或每月11日或12日（第二輪）繳付許可證費用（港幣七十五元）。
Successful applicants shall pay the permit fee (HK\$75) on the 6th or 7th day of each month (first round) or on the 11th or 12th day of each month (second round).
- 如果第二輪抽籤後尚餘配額，系統將會在每月13日公布。
The system will announce the number of remaining quotas after the 2nd round of ballot on the 13th day of each month.
- 系統會於每月14日早上7時接受剩餘的配額申請，並以先到先得的形式發放，成功申請者須即時繳付許可證費用。
The remaining quotas will be open for application from 7 a.m. on the 14th day of each month and will be allocated on a first-come, first-served basis. Successful applicants shall complete the payment immediately.

The "Driving on Lantau Island" Scheme (DLS) allows members of the public to drive private cars to places such as Ngong Ping, Tai O and Mui Wo via closed roads on South Lantau on Mondays to Fridays (except Public Holidays) for leisure purpose with a Lantau Closed Road Permit (Permit). From 1 July 2022, the daily quotas under DLS will be increased to 50 daily (including 10 quotas for electric private cars).

The Transport Department (TD) will introduce a ballot system (the system) for allocating DLS quotas from 1 June 2022.

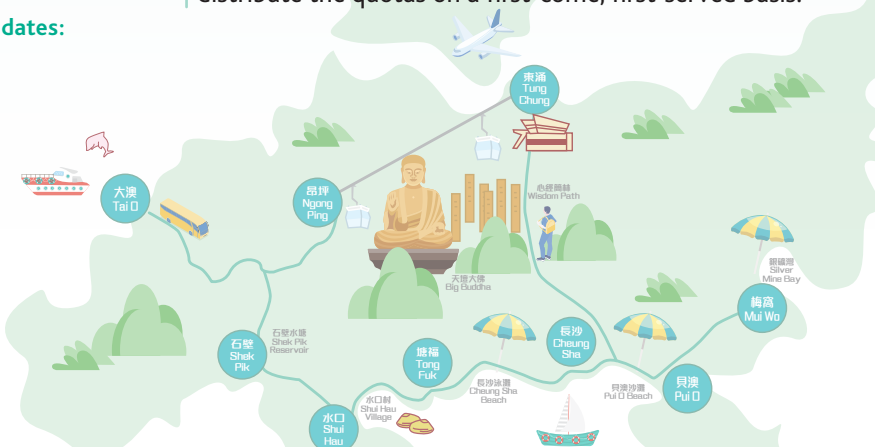
How to apply

Applicants may apply via the designated link on the TD's website (www.td.gov.hk). The system will allocate quotas for the next month on a monthly basis.

The arrangement of quota allocation is as follows:

Stage 1 (ballot): Quotas will be allocated via ballot. If there are remaining quotas, a second round of ballot will be conducted.

Stage 2 (first-come, first-served): If there are remaining quotas after the second round of ballot, the system will distribute the quotas on a first-come, first-served basis.



注意事項

1. 申請人必須確保提交的資料正確無誤。申請一經遞交，將不得更改。
2. 申請許可證的車輛必須是私家車，每輛私家車每月只可獲得一個名額。
3. 申請人於每次抽籤前可選擇最多三個出發日，系統會按日子順序進行抽籤。
4. 若成功申請人未能於指定時間內完成付款，申請將被取消，有關配額將被釋出以重新發放。
5. 系統會經電郵通知申請人抽籤結果。申請人亦可經網上申請系統查詢抽籤結果。
6. 私家車可進入大嶼山封閉道路的時間為星期一至五上午8時至晚上7時（公眾假期除外），駕駛人士必須在晚上7時或之前離開封閉道路範圍。

Points to note

1. Applicants shall ensure that the information submitted is correct. Once the application is submitted, **no changes can be made**.
2. Vehicles applying for the Permits must be private cars. **Each private car can only get one quota in each month**.
3. Applicants can **select up to three preferred departure dates**, and the system will conduct balloting in chronological order of the dates.
4. If a successful applicant fails to complete payment on time, the application will be disqualified and the quota will be released for reallocation.
5. Applicants will be notified of the ballot result by email. Applicants can also make enquiries about the ballot result through the system.
6. Private cars are only allowed to enter the closed roads on Lantau Island from 8 a.m. to 7 p.m. from Mondays to Fridays (except Public Holidays). **Motorists must leave the closed road area at or before 7 p.m.**

查詢 Enquiry

電話熱線 Telephone hotline: 2804 2600

電子郵箱 E-mail address: tdenq@td.gov.hk



小心牛隻
Beware of cattle



下斜時應以低波行駛
Use low gear when driving downhill



留意長車於彎位轉彎
Look out for long vehicles negotiating road bends



耐心忍讓前方大型車輛和單車，保持適當距離，盡量避免超車
Be patient and keep a suitable distance from heavy vehicles and bicycles ahead, avoid overtaking as far as possible



在單行路行駛時，注意迎頭車輛，並善用避車處
Beware of oncoming vehicles and make good use of lay-bys when driving on single track roads



請使用公眾停車場泊車
Please park vehicles at public car parks



注意沿路的交通標誌及道路標記，並遵守交通規例
Follow the traffic signs and road markings along the roads and comply with traffic regulations

